LEGISLATION - WETGEVING
18 FEB 1952
Bureau Coordination

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 30 janvier 1952, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "relatif à une modification du règlement d'organisation de l'Office central de crédit hypothécaire", a donné en sa séance du 12 février 1952 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 30ste Januari 1952 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit betreffende een wijziging in het inrichtingsreglement van het Centraal Bureau voor hypothecair krediet, heeft ter zitting van 12 Februari 1952 het volgend advies gegeven :

Le Conseil d'Etat propose d'apporter au projet des modifications qui répondent aux intentions du Gouvernement telles qu'elles lui ont été exprimées. Ces modifications figurent dans le texte ci-après :

De Raad van State stelt voor, in het ontwerp een aantal wijzigingen aan te brengen die beantwoorden aan de bedoelingen van de Regering, zoals die hem werden uiteengezet. Die wijzigingen zijn opgenomen in de onderstaande tekst :

ARRETE ROYAL MODIFIANT LE REGLEMENT D'ORGANISATION DE L'OFFICE CENTRAL DE CREDIT HYPOTHECAIRE, ETABLI PAR L'ARRETE ROYAL DU 5 MAI 1936.

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu l'arrêté royal n°226 du 7 janvier 1936 instituant un Office central de crédit hypothécaire, confirmé par la loi du 4 mai 1936, notamment l'article 2;

Vu le règlement d'organisation de l'Office central de crédit hypothécaire, établi par l'arrêté royal du 5 mai 1936, notamment l'article 5;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1er.-

L'article 5, dernier alinéa, du règlement d'organisation de l'Office central de crédit hypothécaire, est remplacé par les dispositions suivantes :

.../...

"L'Office a recours, pour ses paiements et ses encaissements, à l'intervention de l'Office des chèques et virements postaux.

A titre exceptionnel, il peut recourir à l'intervention des banques.".

Article 2.-

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.

Article 3.-

Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à ,le

PAR LE ROI :

Le Ministre des Finances,

KONINKLIJK BESLUIT TOT WIJZIGING VAN HET INRICHTINGS-REGLEMENT VAN HET CENTRAAL BUREAU VOOR HYPOTHECAIR KREDIET, VASTGESTELD BIJ HET KONINKLIJK BESLUIT VAN 5 MEI 1936.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL.

Gelet op het koninklijk besluit nr 226 van 7 Januari 1936 houdende instelling van een Centraal Bureau voor hypothecair krediet, bekrachtigd bij de wet van 4 Mei 1936, namelijk op artikel 2;

Gelet op het inrichtingsreglement van het Centraal Bureau voor hypothecair krediet, vastgesteld bij koninklijk besluit van 5 Mei 1936, namelijk op artikel 5;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Artikel 1.-

Artikel 5, laatste lid, van het inrichtings-reglement van het Centraal Bureau voor hypothecair krediet wordt vervangen door de volgende bepalingen :

"Het Bureau doet voor zijn betalingen en incasseringen een beroep op de Postcheck- en giro-dienst.

Bij uitzondering mag het een beroep doen op de banken".

.../...

Artikel 2.-

Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt.

Artikel 3.-

Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te , de

VAN 'S KONINGSWEGE :

De Minister van Financiën,

La chambre était composée de — De kamer was samengesteld uit

Messieurs : de Heren :	J.SUETENS,	premier président du Conseil d'Etat, eerste-voorzitter van de Raad van State,	président voorzitter
	M.SOMERHAUSEN, G.VAN BUNNEN,	conseillers d'Etat, raadsheren van State,	
	J.VAUTHIER, F.DUCHENE,	assesseurs de la section de législation, bijzitters van de afdeling wetgeving,	
	G.PIQUET,	greffier adjoint, adjunct-griffier,	greffier griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M.SUETENS.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.SUETENS.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(signé) G.PIQUET.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) J.SUETENS.

expédition délivrée à M. le Ministre
uitgifte afgeleverd aan de H.Minister
des Finances.
van Financiën.

Le 1952.

De 1952.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

De Griffier van de Raad van State,

R.DECKMYN.